

ENTE

COMUNE DI BIANDRATE

CONTRATTO COLLETTIVO

DECENTRATO INTEGRATIVO

ANNI 2012 – 2013 - 2014

STIPULA DEL CONTRATTO INTEGRATIVO AZIENDALE

A seguito della sottoscrizione, in data 9 settembre 2015, dell'ipotesi di contratto collettivo decentrato relativo ai criteri per la ripartizione e la destinazione delle risorse finanziarie decentrate per gli anni 2012 – 2013 e 2014 per il personale del Comune;

Visto che l'ipotesi di accordo suddetta è stata inviata all'Organo di revisione che ha espresso parere favorevole in ordine alla compatibilità dei costi dell'ipotesi di contratto collettivo decentrato con i vincoli di bilancio, ai sensi dell'art. 5 c. 3 del CCNL sottoscritto in data 01.04.1999, in data 28/09/2015 con il verbale n. 12;

Vista la deliberazione n. 85 in data 01/10/2015, dichiarata immediatamente eseguibile, con cui la Giunta Comunale ha autorizzato il Presidente della delegazione trattante di parte pubblica a sottoscrivere la suindicata ipotesi di contratto collettivo decentrato integrativo;

Il giorno ~~9. ottobre~~ 2015 si sono incontrati il Presidente della delegazione di parte pubblica dott. Gabrio Mambrini, Segretario Comunale dell'Ente e la parte sindacale, rappresentata dai sigg.:

sig. Orlandi Francesco – Rappresentante territoriale C.G.I.L. F.P.;
sig.ra Maria Rosa Troiani – rappresentante territoriale C.I.S.L. F.P.
sig. Roberto Omarini – R.S.U.

Al termine dell'incontro, le parti hanno sottoscritto l'allegato contratto collettivo decentrato.

Dott. Gabrio Mambrini

Francesco Orlandi

Maria Rosa Troiani

Roberto Omarini

Il presente contratto entra in vigore alle ore 24,00 e conserva l'efficacia fino alla stipula di successivo contratto integrativo aziendale.

Le parti prendono atto della costituzione del fondo anno 2012 – 2013 e 20145 (Allegato A) e della proposta di utilizzo della parte pubblica.

Nello specifico, le parti concordano sull'utilizzo del fondo 2012, 2013 e 2014, che costituisce l'allegato B).

Le parti danno atto che, dai dati di cui ai prospetti allegati A e B.

Per l'anno 2012 gli utilizzi stabili delle risorse decentrate, pari ad € 23.942,97 risultano rientrare nella capienza massima delle risorse decentrate stabili per l'anno medesimo calcolata in € 14.089,47;

Per l'anno 2013 gli utilizzi stabili delle risorse decentrate, pari ad € 23.942,97 risultano rientrare nella capienza massima delle risorse decentrate stabili per l'anno medesimo calcolata in € 14.089,47;

Per l'anno 2014 gli utilizzi stabili delle risorse decentrate, pari ad € 23.942,97 risultano rientrare nella capienza massima delle risorse decentrate stabili per l'anno medesimo calcolata in € 14.089,47;

A) UTILIZZO DELLE RISORSE STABILI PER IL FINANZIAMENTO DEI COMPENSI PER L'ESERCIZIO DI COMPITI CHE COMPORTANO SPECIFICHE RESPONSABILITA', L'INDENNITA' PER ATTIVITA' DI POSIZIONE.

1. Il criterio per l'individuazione dell'indennità da corrispondere al Personale delle categorie economiche B, C e D non titolare di P.O. è il seguente:
 - Responsabilità di servizio/i e/o procedimento particolarmente complesso;
2. E' prevista un'indennità specifica annua lorda così suddivisa secondo le responsabilità assegnate:
 - Responsabile del procedimento: € 1.859,28
3. Ad ogni dipendente non può essere attribuita più di un'indennità per specifiche responsabilità e nel caso in cui ricorrano responsabilità diverse al dipendente interessato è attribuita l'indennità economica più elevata.
4. Il budget destinato a tale indennità per gli anni 2012-2013 e 2014 è pari ad € 7.437,12 annue
5. L'erogazione dell'indennità è stata disposta in quote mensili.

B) UTILIZZO DELLE RISORSE STABILI PER IL FINANZIAMENTO DEI COMPENSI PER L'ESERCIZIO DI COMPITI CHE COMPORTANO MANEGGIO VALORI.

1. Al personale addetto in via continuativa a servizi che comportano maneggio di valori di cassa (non è da considerarsi valore il bancomat), dal quale possano derivare rilevanti danni patrimoniali, compete una indennità giornaliera proporzionata al valore medio mensile dei valori maneggiati nell'anno;
2. Il budget destinato per l'anno 2012, 2013 e 2014 a tale indennità è pari ad € 464,82
3. L'indennità in oggetto verrà erogata dopo la sottoscrizione del presente contratto.

C) UTILIZZO DELLE RISORSE STABILI PER IL FINANZIAMENTO DEI COMPENSI PER PARTICOLARI RESPONSABILITA'.

1. L'indennità di particolari responsabilità è finalizzata a compensa le specifiche responsabilità attribuite con atto formale degli Enti e derivanti dalle qualifiche di:
 - Ufficiale di stato civile, anagrafe e ufficio elettorale.
2. L'importo massimo del compenso è definito in € 300,00 lordi.
3. L'importo di € 300,00 non è cumulabile con l'indennità prevista per le specifiche responsabilità di cui all'art. 17 se erogata con la stessa motivazione.
4. L'indennità fino a € 300,00 prevista per le finalità di cui al comma 1 non è cumulabile tra le fattispecie descritte nello stesso comma; la cumulabilità di più responsabilità del comma 1 non determina l'utilizzo dell'art. 17.
5. Il budget destinato per l'anno 2012, 2013 e 2014 a tale indennità è pari ad € 900,00.

D) UTILIZZO DELLE RISORSE STABILI PER IL FINANZIAMENTO DEI COMPENSI PER LA PRODUTTIVITA'.



Erogazione della produttività con i criteri che sono stati concertati e contrattati negli anni precedenti e comunque secondo i criteri dell'art. 37 CCNL 22/01/2004.

Le parti danno atto che, per l'anno 2012, la produttività verrà erogata per compensare l'aumento quali-quantitativo dei servizi secondo quanto previsto dal Piano Performance annuale che saranno certificati dal Nucleo di Valutazione per € 1.842,80, oltre ai risparmi per il lavoro straordinario 2011, pari ad € 909,85.

Le parti danno atto che, per l'anno 2013, la produttività verrà erogata per compensare l'aumento quali-quantitativo dei servizi secondo quanto previsto dal Piano Performance annuale che saranno certificati dal Nucleo di Valutazione per € 1.842,80, oltre ai risparmi per il lavoro straordinario 2012, pari ad € 733,40.

Le parti danno atto che, per l'anno 2014, la produttività verrà erogata per compensare l'aumento quali-quantitativo dei servizi secondo quanto previsto dal Piano Performance annuale che saranno certificati dal Nucleo di Valutazione per € 1.842,80, oltre ai risparmi per il lavoro straordinario 2013, pari ad € 1804,80.

Le parti danno atto che la ripartizione delle risorse destinate alla produttività per l'anno 2012 – 2013 e 2014 avverrà tenendo conto della sola valutazione individuale, attuata anche ai fini del raggiungimento degli specifici obiettivi annuali. Pertanto non si terrà conto dei parametri utilizzati in precedenza (presenta e qualifica).

Per le valutazioni superiori a 90% verrà distribuito il 100% del premio.

Si dà atto che gli avanzi registrati sul fondo 2012, 2013 e 2014 costituiranno economia e verranno riassegnati in aumento alle Risorse decentrate dell'anno 2015, ai sensi dell'art. 17 comma 5^a del CCNL 01/04/1999 e successivi;

Le parti prendo atto della determinazione n. 81 in data 28/9/2015 del responsabile del servizio Economico Finanziario che vincola parte delle somme del fondo, ancora da liquidare, in conseguenza di ricorso presentato da dipendente comunale e pendente al Tribunale di Novara – sezione lavoro.

Per le materie di contrattazione decentrate non espressamente trattate nel presente CCDI si richiamano le disposizioni contenute negli accordi precedenti.

Dichiarazione a verbale CISL FP Piemonte Orientale

In relazione al contenuto della determina n° 81/28.9.2015 sopracitata, la sottoscritta in qualità di segretario della FP CISL del Piemonte Orientale formula la seguente dichiarazione:

" Rilevato che la progressione in parola è stata sottratta alla contrattazione prevista dai CCNL di comparto, in quanto riconosciuta in via stragiudiziale a seguito di conciliazione tra dipendente e rappresentanti pro-tempore dell'Amministrazione, a tutela delle prerogative sindacali si riserva ricorso al giudice del lavoro, ai sensi art. 28 Legge 300/1970

Biancinate, 09.10.2015

CISL FP Piemonte Orientale
[Firma]

[Firma]

[Firma]

Comune di BiandratePreventivo
2012**RISORSE FISSE AVENTI CARATTERE DI CERTEZZA E STABILITÀ****Risorse storiche**

Totale Risorse storiche - Unico importo consolidato art. 31 c. 2 CCNL 22.01.2004

19.937,74**Incrementi contrattuali consolidati**

Art. 32 c. 1 CCNL 22.01.2004

648,85

Art. 32 c. 2 CCNL 22.01.2004

523,90

Art. 4 c. 1 CCNL 9.5.2006

699,78

Art. 8 c. 2 CCNL 11.4.2008

1.010,54

Totale incrementi contrattuali consolidati (a)**2.883,07****Altri incrementi con carattere di certezza e stabilità**

Art. 4 c. 2 CCNL 5.10.2001 – RIA

516,36

Dichiarazione congiunta n.14 del CCNL 22.1.2004 e n.1 del CCNL 31.7.2009

605,80

Totale altri incrementi con carattere di certezza e stabilità (b)**1.122,16****DECURTAZIONI – a detrarre****Totale decurtazioni parte stabile (c)****0,00****I – TOTALE RISORSE FISSE AVENTI CARATTERE DI CERTEZZA E STABILITÀ
(a+b+c)****23.942,97****RISORSE VARIABILI****Risorse variabili sottoposte al limite art. 9 comma 2 bis Legge 122/2010**

Art. 15 c. 2 CCNL 1.4.1999

791,24

Totale voci variabili soggette al limite (d)

791,24

Risorse variabili NON sottoposte al limite

Economie straordinario anno 2011

909,95**Totale Voci Variabili NON sottoposte al limite (e)****909,95****II – TOTALE RISORSE VARIABILI (d+e)****1.701,19**

III - TOTALE RISORSE FONDO PRIMA DELLA DECURTAZIONE ART. 9 COMMA 2 BIS LEGGE 122/2010 (I+II)	25.644,16
---	------------------

DECURTAZIONI ART. 9 COMMA 2 BIS LEGGE 122/2010	
Decurtazioni per rispetto limite anno 2010	
Decurtazione dovuta per rispetto limite 2010 - art. 9 c. 2 bis prima parte L. 122/2010 (f)	0,00
Decurtazioni per effetto di cessazioni	
Decurtazioni dovuta per cessazioni - art. 9 c. 2 bis seconda parte L. 122/2010 (g)	0,00
IV – RISORSE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONI E PER RISPETTO DEL 2010 (III-f-g)	24.734,21
V – TOTALE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONI E PER IL RISPETTO DEL 2010 INCLUSE LE SOMME NON SOTTOPOSTE AL LIMITE (IV+e)	24.734,21
totale fondo anno 2012	25.644,16
FONDO STRAORDINARIO - Art. 14 c. 1 CCNL 1.4.1999	
Fondo straordinario stanziato	1.804,80
Fondo straordinario erogato 2012	932,95

Attenzione: si consiglia di NON effettuare modifiche su questo file, ma di operare direttamente sul sistema DA+Te x Fondo. Eventuali interventi apportati su questo documento, NON garantiranno l'aggiornamento automatico delle formule e dei risultati.





Comune di Biandrate	
UTILIZZO FONDO	2012
TOTALE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONE E PER IL RISPETTO DEL 2010 INCLUSE LE SOMME NON SOTTOPOSTE AL LIMITE	25.644,16

UTILIZZO FONDO PARTE STABILE		
	PREVENTIVO	CONSUNTIVO
Progressioni economiche STORICHE (non specificatamente contratte nel CCDI dell'anno)	10.840,83	10.840,83
Indennità di comparto art. 33 CCNL 22.01.04, quota a carico fondo	3.248,64	3.248,64
Totale utilizzo risorse stabili	14.089,47	14.089,47
SOMME STABILI ANCORA DISPONIBILI ALLA CONTRATTAZIONE	9.853,50	9.853,50
Totale utilizzo progressioni	10.840,83	10.840,83

UTILIZZO FONDO RISORSE VINCOLATE (LETT. K)		
Totale utilizzo risorse vincolate (lett. k)	0,00	

UTILIZZO ALTRE INDENNITA' – NON CONTRATTE NELL'ANNO			
maneggio valori non specificatamente contrattato nel CCDI dell'anno	464,82	464,82	da erogare
particolari posizioni non contrattate nel CCDI (art 17 comma 2 lett. f CCNL 1.4.1999)	7.437,12	7.437,12	
specifiche responsabilità non contrattate nel CCDI dell'anno (art 17 comma 2 lett.i CCNL 1.4.1999)	900,00	900,00	da erogare
produttività individuale non contrattate nel CCDI dell'anno	1.842,80	1.842,80	da erogare
Totale utilizzo indennità non contratte nell'anno	10.644,74	10.644,74	
UTILIZZO ALTRE INDENNITÀ CONTRATTE NELL'ANNO			
Totale utilizzo altre indennità	0,00	0,00	
TOTALE GENERALE UTILIZZO	24.734,21	24.734,21	
RISORSE ANCORA DISPONIBILI A SEGUITO DI UTILIZZO (derivanti da economie del 2011)	909,85	909,85	da erogare
TOTALE FONDO 2012	25.644,16	25.644,16	
Attenzione: si consiglia di NON effettuare modifiche su questo file, ma di operare direttamente sul sistema DA+Te x Fondo. Eventuali interventi apportati su questo documento, NON garantiranno l'aggiornamento automatico della formula e dei risultati			

Comune di BiandratePreventivo
2013**RISORSE FISSE AVENTI CARATTERE DI CERTEZZA E STABILITÀ****Risorse storiche**

Totale Risorse storiche - Unico importo consolidato art. 31 c. 2 CCNL 22.01.2004

19.937,74**Incrementi contrattuali consolidati**

Art. 32 c. 1 CCNL 22.01.2004

648,85

Art. 32 c. 2 CCNL 22.01.2004

523,90

Art. 4 c. 1 CCNL 9.5.2006

699,78

Art. 8 c. 2 CCNL 11.4.2008

1.010,54

Totale incrementi contrattuali consolidati (a)**2.883,07****Altri incrementi con carattere di certezza e stabilità**

Art. 4 c. 2 CCNL 5.10.2001 – RIA

516,36

Dichiarazione congiunta n.14 del CCNL 22.1.2004 e n.1 del CCNL 31.7.2009

605,80

Totale altri incrementi con carattere di certezza e stabilità (b)**1.122,16****DECURTAZIONI – a detrarre****Totale decurtazioni parte stabile (c)****0,00****I – TOTALE RISORSE FISSE AVENTI CARATTERE DI CERTEZZA E STABILITÀ
(a+b+c)****23.942,97****RISORSE VARIABILI****Risorse variabili sottoposte al limite art. 9 comma 2 bis Legge 122/2010**

Art. 15 c. 2 CCNL 1.4.1999

791,24

Totale voci variabili soggette al limite (d)

791,24

Risorse variabili NON sottoposte al limite**Economie straordinario anno 2012****733,44****Totale Voci Variabili NON sottoposte al limite (e)****733,44****II – TOTALE RISORSE VARIABILI (d+e)****1.524,68****III - TOTALE RISORSE FONDO PRIMA DELLA DECURTAZIONE
ART. 9 COMMA 2 BIS LEGGE 122/2010 (I+II)****25.467,65**

DECURTAZIONI ART. 9 COMMA 2 BIS LEGGE 122/2010	
Decurtazioni per rispetto limite anno 2010	
Decurtazione dovuta per rispetto limite 2010 - art. 9 c. 2 bis prima parte L. 122/2010 (f)	0,00
Decurtazioni per effetto di cessazioni	
Decurtazioni dovuta per cessazioni - art. 9 c. 2 bis seconda parte L. 122/2010 (g)	0,00
IV – RISORSE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONI E PER RISPETTO DEL 2010 (III-f-g)	24.734,21
V – TOTALE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONI E PER IL RISPETTO DEL 2010 INCLUSE LE SOMME NON SOTTOPOSTE AL LIMITE (IV+e)	24.734,21

TOTALE FONDO 2013**25,467,65**

FONDO STRAORDINARIO - Art. 14 c. 1 CCNL 1.4.1999	
Fondo straordinario stanziato	1.804,80
Fondo straordinario erogato	1.071,40

Attenzione: si consiglia di NON effettuare modifiche su questo file, ma di operare direttamente sul sistema DA+Te x Fondo. Eventuali interventi apportati su questo documento, NON garantiranno l'aggiornamento automatico delle formule e dei risultati.





Comune di Biandrate	
UTILIZZO FONDO	2013
TOTALE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONE E PER IL RISPETTO DEL 2010 INCLUSE LE SOMME NON SOTTOPOSTE AL LIMITE	25.467,65

UTILIZZO FONDO PARTE STABILE		
	PREVENTIVO	CONSUNTIVO
Progressioni economiche STORICHE (non specificatamente contratte nel CCDI dell'anno)	10.840,83	10.840,83
Indennità di comparto art. 33 CCNL 22.01.04, quota a carico fondo	3.248,64	3.248,64
Totale utilizzo risorse stabili	14.089,47	14.089,47
SOMME STABILI ANCORA DISPONIBILI ALLA CONTRATTAZIONE	9.853,40	9.853,50
Totale utilizzo progressioni	10.840,83	10.840,83

83

UTILIZZO FONDO RISORSE VINCOLATE (LETT. K)		
Totale utilizzo risorse vincolate (lett. k)	0,00	

UTILIZZO ALTRE INDENNITA' – NON CONTRATTE NELL'ANNO		
maneggio valori non specificatamente contrattato nel CCDI dell'anno	464,82	464,82
particolari posizioni non contrattate nel CCDI (art 17 comma 2 lett. f CCNL 1.4.1999)	7.437,12	7.437,12
specifiche responsabilità non contrattate nel CCDI dell'anno (art 17 comma 2 lett. i CCNL 1.4.1999)	900,00	900,00
produttività individuale non contrattate nel CCDI dell'anno	1.842,80	1.842,80
Totale utilizzo indennità non contratte nell'anno	10.644,74	10.644,74
UTILIZZO ALTRE INDENNITÀ CONTRATTE NELL'ANNO		
Totale utilizzo altre indennità	0,00	0,00
TOTALE GENERALE UTILIZZO	24.734,21	24.734,21
RISORSE ANCORA DISPONIBILI A SEGUITO DI UTILIZZO (derivanti da economia straordinari 2012)	733,44	733,44
TOTALE FONDO 2013	25.467,65	25.467,65

da erogare

da erogare
da erogare

da erogare





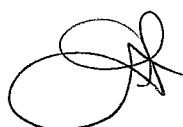
Comune di Biandrate	
	Preventivo 2014
RISORSE FISSE AVENTI CARATTERE DI CERTEZZA E STABILITÀ	
Risorse storiche	
Totale Risorse storiche - Unico importo consolidato art. 31 c. 2 CCNL 22.01.2004	19.937,74
Incrementi contrattuali consolidati	
Art. 32 c. 1 CCNL 22.01.2004	648,85
Art. 32 c. 2 CCNL 22.01.2004	523,90
Art. 4 c. 1 CCNL 9.5.2006	699,78
Art. 8 c. 2 CCNL 11.4.2008	1.010,54
Totale incrementi contrattuali consolidati (a)	2.883,07
Altri incrementi con carattere di certezza e stabilità	
Art. 4 c. 2 CCNL 5.10.2001 – RIA	516,36
Dichiarazione congiunta n.14 del CCNL 22.1.2004 e n.1 del CCNL 31.7.2009	605,80
Totale altri incrementi con carattere di certezza e stabilità (b)	1.122,16
DECURTAZIONI – a detrarre	
Totale decurtazioni parte stabile (c)	0,00
I – TOTALE RISORSE FISSE AVENTI CARATTERE DI CERTEZZA E STABILITÀ (a+b+c)	23.942,97
RISORSE VARIABILI	
Risorse variabili sottoposte al limite art. 9 comma 2 bis Legge 122/2010	
Art. 15 c. 2 CCNL 1.4.1999	791,24
Totale voci variabili soggette al limite (d)	791,24
Risorse variabili NON sottoposte al limite	
Economie dal fondo straordinario 2013 e 2012	1804,8
Totale Voci Variabili NON sottoposte al limite (e)	1.804,80
II – TOTALE RISORSE VARIABILI (d+e)	2.596,04
III - TOTALE RISORSE FONDO PRIMA DELLA DECURTAZIONE ART. 9 COMMA 2 BIS LEGGE 122/2010 (I+II)	26.539,01

DECURTAZIONI ART. 9 COMMA 2 BIS LEGGE 122/2010	
Decurtazioni per rispetto limite anno 2010	
Decurtazione dovuta per rispetto limite 2010 - art. 9 c. 2 bis prima parte L. 122/2010 (f)	0,00
Decurtazioni per effetto di cessazioni	
Decurtazioni dovuta per cessazioni - art. 9 c. 2 bis seconda parte L. 122/2010 (g)	0,00
IV – RISORSE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONI E PER RISPETTO DEL 2010 (III-f-g)	24.734,21
V – TOTALE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONI E PER IL RISPETTO DEL 2010 INCLUSE LE SOMME NON SOTTOPOSTE AL LIMITE (IV+e)	24.734,21

TOTALE FONDO 2014**26.539,01**

FONDO STRAORDINARIO - Art. 14 c. 1 CCNL 1.4.1999	
Fondo straordinario stanziato	1.804,80
Fondo straordinario erogato	0,00

Attenzione: si consiglia di NON effettuare modifiche su questo file, ma di operare direttamente sul sistema DA+Te x Fondo. Eventuali interventi apportati su questo documento, NON garantiranno l'aggiornamento automatico delle formule e dei risultati.





Comune di Biandrate	
UTILIZZO FONDO	2014
TOTALE FONDO DECURTATO PER CESSAZIONE E PER IL RISPETTO DEL 2010 INCLUSE LE SOMME NON SOTTOPOSTE AL LIMITE	24.734,21

UTILIZZO FONDO PARTE STABILE		
	PREVENTIVO	CONSUNTIVO
Progressioni economiche STORICHE (non specificatamente contratte nel CCDI dell'anno)	10.840,83	10.840,83
Indennità di comparto art. 33 CCNL 22.01.04, quota a carico fondo	3.248,64	3.248,64
Totale utilizzo risorse stabili	14.089,47	14.089,47
SOMME STABILI ANCORA DISPONIBILI ALLA CONTRATTAZIONE	9.853,50	9.853,50
Totale utilizzo progressioni	10.840,83	10.840,83

UTILIZZO FONDO RISORSE VINCOLATE (LETT. K)		
Totale utilizzo risorse vincolate (lett. k)	0,00	0,00

UTILIZZO ALTRE INDENNITA' – NON CONTRATTE NELL'ANNO		
maneggio valori non specificatamente contrattato nel CCDI dell'anno	464,82	464,82
particolari posizioni non contrattate nel CCDI (art 17 comma 2 lett. f CCNL 1.4.1999)	7.437,12	7.437,12
specifiche responsabilità non contrattate nel CCDI dell'anno (art 17 comma 2 lett. i CCNL 1.4.1999)	900,00	900,00
Produttività collettiva non contrattata nel CCDI dell'anno	1.842,80	1.842,80
Totale utilizzo indennità non contratte nell'anno	10.644,74	10.644,74

da erogare

da erogare

da erogare

UTILIZZO ALTRE INDENNITÀ CONTRATTE NELL'ANNO		
Totale utilizzo altre indennità	0,00	0,00
TOTALE GENERALE UTILIZZO	24.734,21	24.734,21
RISORSE ANCORA DISPONIBILI A SEGUITO DI UTILIZZO (economie straordinario 2013)	1.804,80	1.804,80
totale fondo 2014	26539,01	26539,01

da erogare

Attenzione: si consiglia di NON effettuare modifiche su questo file, ma di operare direttamente sul sistema DA+Te x Fondo. Eventuali interventi apportati su questo documento, NON garantiranno l'aggiornamento automatico delle formule e dei risultati.

